本報忠實報道新聞說人人要說的話文字淺近趣味濃厚是最平民化的刊物

晶報

The Crystal

發行人 A. L. Teodoro

館址漢口路二九九號 電話九三四二八

中華郵政特准掛號立券按照總包郵資寄遞之報紙

公共租界工部局登記證C字四八四號

第三千八百八十號

中華民國貳拾捌年七月十二日 星期三 今日兩張全張售國幣貳分四厘 本報創刊於民國八年三月三日

萬國儲蓄會

每條一元

分條 會單

各處均售

本月十五日開獎

嫦娥牙膏

贈送大量名貴鑽戒

空殼一只換一券壹張

依照中央儲蓄會二十四期給獎

正法辦公 絕對可靠

上海永和實業公司出品

哈河兩軍陣地未動 蒙邊又起驚人空戰

日蘇砲隊整日隔岸互轟

（東京十一日路透電）據今日此間所接戰訊、所有蘇聯及外蒙有組織之軍隊、均已▲逐回哈勒欣河西岸、閱今晨六時、西岸小山上之蘇聯砲隊、曾開炮轟擊、而日軍亦即還火、

（哈爾哈河附近十日美聯社特派員馬立斯電）記者於今日下午二時、在哈爾哈河迤東五公里之日軍據點內、目擊日蘇兩國空軍、作猛烈之殊死戰、結果據日方報告、蘇聯飛機十六架、業已被擊墮地、而日本飛機一架、亦被迫而降落、記者曾目睹雙方空軍、向東北方面移動、以至飛出於視線以外、且親見國籍不明之飛機一架、起火墮地、並見另一飛機、被迫下降、

蘇機猛炸日軍水源

（滿蒙邊界十一日路透社特派員電）今日余從距哈勒欣河三里之瞭望處、目覩蘇聯飛機兩次空襲、第一次在蔚藍天色下、有驚人之空戰、蘇聯飛機共二十四架、日機迎戰、共數不詳、結果蘇機兩架被擊着火墜地、餘者旋飛回本陣、未幾又有蘇機十八架出現於天空、不避高射炮之猛烈砲火、向日空軍水源所在地、投彈猛炸、余後見炸彈碎片、據日人云、此乃細菌炸彈、蘇聯擬以此投毒水中、蘇機共擲落二十五彈、日方現檢取之、送化驗室化驗、日方砲隊與步隊、雖猛加攻擊、然蒙軍現猶扼守哈勒欣河東岸、而不放棄日方所稱爲「滿」境一部份之陣地、

雙方調集重砲作戰

（諾蒙亨十一日美聯社遠東經理摩列斯電）哈勒欣河北岸之蘇蒙軍、現已所留無幾、對岸之蘇聯砲隊、現不絕向此岸轟擊、藉阻日軍之肅清後方工作、因此日方炮隊、亦猛烈還擊、冀圖沉靜蘇方之炮隊、據日軍高級司令長官對余言、現留於哈勒欣河北岸之蘇蒙軍、最多不過二百名、惟在貝爾湖與諾蒙亨之間、或尚有多少蘇聯坦克車與騎兵隊、據稱、日軍目前作戰之目標、在將渡河之蘇蒙軍、逐回河之對岸、或將此輩全部消滅而後已、日軍因奉有命令、故不擬追至對岸、聞蘇蒙軍在對岸挾有大炮野戰炮迫擊炮等利器、共計一百餘尊、日方爲應付蘇蒙此項威脅計、故現在不絕調集重炮隊、與之周旋、據日方稱、除哈勒欣河與霍斯頓河合流處之一小地段外、已無蘇蒙軍之蹤跡、

晉戰況激烈

日改變進攻方針 華各軍挺進迎擊

（重慶十一日美聯電）據中國軍事發言人聲稱、日軍對晉南中條山之進攻、因累次失敗、了無結果、故已改變方針、集中力量、以攻晉東南部之太行山一帶華軍根據地、此次日方所用之兵力、達四個師團之多、山太行山之北區及西區一帶、以大包圍之姿態、進行攻擊、冀圖縮小包圍線、惟此處地形、亦屬山區、故日軍之機械化部隊、及重炮隊、皆不能活動、至於華方在該處之應付辦法、即在對孤立之小隊日軍、猛施攻擊、而避免與大隊日軍、作正面戰爭、

（洛陽十日電）晉南戰況極激烈、八日陷張店中村（翼城東南）之日軍七八千經華軍某部猛烈截擊、一部折向東北潰竄、與沿翼沁公路西犯之日軍六七千及由山交村（浮山東南）犯之日軍三四千、八日晚陷沁水、另股由梅縣鎮（安澤東南）之日軍二三千、陷季村後、主力七日陷馬璧（沁水東北）、現與沁水之日軍會合、有竄犯陽城模樣、華方各路大軍、已向前挺進迎擊中、

華軍襲潮安

日軍給養極困難

（留隍十日電）華軍配合團隊、五日晚一度突襲潮安、與日軍在西門一帶激戰數小時、斃日軍數十名、日軍後防甚嚴、斷絕內外交通、城內糧食、大起恐慌、兼以華軍及游擊隊不時截斷日方糧食、日軍給養、極感困難、

蔣委員長電謝林主席

（重慶十一日電）抗戰建國二週年、林主席曾電蔣委員長慰問、蔣委員長特復電致謝、

行政院新任命

楊儉祖任院財廳長 梁龍調任羅國公使

（重慶十一日電）行政院十一日上午開第四二二次會議、出席孔院長、張副院長及各部會長官、孔院長主席、決議各案擇載如下、（一）教育部呈擬具各省市縣抗戰觀學子女就學經費審查委員會組織規程、請核定案、決議通過、（二）內政部呈請派員出席世界刑事警察大會案、決議派丁文淵代表出席、（三）院長提議、安徽省政府委員兼財政廳長章乃器、另有任用、應免本兼各職、遺缺任命楊儉祖繼任案、決議通過、（四）外交部呈請調任梁龍爲駐羅馬尼亞公使案決議通過

國府命令

（重慶十一日電）國府十一日命令、王守成着追贈陸軍步兵上校此令、

傳日在海南建潛艇根據地

（倫敦十一日美聯電）據英外次白脫勒、今日在下院中稱、外傳日本在海南島建築一大規模之潛艇根據地、政府對此點、迄今尚未能證明、

日開放海口

（倫敦十日路透社電）外次白特勒、今日在下院稱、日海軍已宣佈重行開放海南島要港海口、以便貿易、

英日談判之前夜 日方商妥條件

（東京十一日路透電）朝日新聞載稱、陸軍省與外務省、昨日午後正式會談、商妥在東京舉行的英日會議中之絕對條件、以爲英國放棄其親蔣政策、英日會議、將是否於本星期開始尚未確知、

（東京十一日路透電）外陸兩省、現已商妥東京英日會議中所擬採取之政策、預料關於天津局勢之談話、可在七月十七日以前開始、

（天津十一日美聯電）在此東京天津談判行將開幕之前夜、此間日方似有封鎖海河之舉、

津日軍圖封鎖海河

（柏林十一日海通電）日本天津總領事田代、發表談話、「如有必要、日本將繼續封鎖天津英租界至一兩年、」

漢口法租界亦有封鎖說

（漢口十一日路透電）漢口法租界被封鎖之可能性已日見增加、日人卵翼下之漢口「市長」張某因法租界禁止中國示威者、於七月七日中日戰事兩週紀念日、在該租界內列隊遊行、曾照會法總領事葉納氏、提出三項要求、如未獲滿意、則將裁斷法租界水電之供給、但未言及限期、

日設特別法庭 審訊英武官

（倫敦十一日海通電）今晨北平傳來消息稱、在華北與「滿洲國」交界處、所拘捕之英國駐華大使館武官史比亞、聞日軍將在張家口設特別軍事法庭、加以審判、

華軍退出平潭 在郊外抗戰

（重慶十一日美聯電）華方軍訊、日本海軍陸戰隊、在海軍砲火及飛機激烈掩護轟炸之下、在平潭島（福建省福清縣東約八十公里）北部東沃、及流水兩處登陸後、攻佔平潭縣城、華軍已退出平潭城外、新築防禦物內、繼續抵抗、

豐城樂河 日軍肅淸

（樊城十一日電）竄擾豐城樂河一帶之日軍百餘、十日經華軍圍擊、大部殲滅、小部潰回、現該處一帶路口、華軍已嚴加封閉、

陳立夫談話

（重慶十一日電）教長陳立夫、昨接見海通社經理、暢談戰時教育、

港報工怠工

（香港十一日電）排印工人罷工、各報多未照常出版、

喜饒嘉錯赴青宣慰

（西寧十日電）喜饒嘉錯大師、昨由蘭來青、據云、此次來西、係向蒙藏同胞、宣傳抗戰及中央德威、

日軍進攻中山

華機飛江門新會 石岐附近激戰 冀魯蘇皖四省均有接觸

（肇慶十日電）七日上午八時華方空軍數隊、突現雄姿於江門新會上空、往返翱翔、予日軍重大威脅同日晨華軍某部配合自衞團隊、兩路出擊、一路猛攻白石、另一部進攻金牛嶺屋、與日軍激戰甚烈、日遺屍創、華方以任務已達、撤回原防、是役斃日軍數十、奪獲軍用品甚多、

（重慶十一日路透電）據此間軍界人士宣稱、各方面均無大規模戰事、惟冀魯蘇皖四省、皆有激戰、消息傳來、粵省日軍曾於七月七日晨乘汽艇多艘、輔以炮艦飛機、由江門及北街向中山進襲、企圖在中山東南之石岐附近登陸、當地華軍、及地方自衛團隊、奮勇抵抗、戰爭刻在進行中、蘇北方面、華軍曾於七月二日、由東門衝入淮陰、與日軍巷戰三小時後、始行退去、

四馬路 豐裕里口

杏花酒樓

電話 九二五五五 九四六二

專辦 高尚粵菜 大小筵席 隨意小酌

華貴禮堂 租費從廉

夏令良藥

洗種福堂

上海河南路四馬路口第一家

電話九五四一 良藥目錄承索即奉

半慈藥 壽品 十滴 痧藥水 每盒四十只售六角

痧氣丸 紅靈丹 小瓶特價

李氏狐臭藥水 每瓶六角 一瓶斷根

保安堂獅子油 物美價廉 功效神速

總代理

董惠民醫師

地址 四馬路天津路 二家弄對面大西洋西菜社西首第二家

時間 上午九時至下午

白濁 梅毒 橫痃 下疳 概收藥本 拾圓 打針服藥電療 檢驗完全在內

特備 長短波電療機 最高倍顯微鏡 橫痃消散機 尿道檢查鏡 義務助治 愈後可向衛生局檢驗斷根

中華民國二十八年七月十二日 晶報 星期三 第四版

通海一帶日軍 進犯玉環橋未逞

壯丁反正日軍受創

通海境內、日軍企圖進犯湯家鎮一役、僞軍枋械反正、日軍遭受重創、惟宋季港已被佔據、開始設立「機關」、苛征貨物捐稅、茲經記者、探誌各情如後、

駐守三廠之日軍

僅一百餘人、每次作戰、輒驅各地壯丁爲前鋒、於本月一日、日軍東犯、在湯家鎮附近、與華游擊隊、發生遭遇戰、華游擊隊、高揭「中國人不打中國人」白布標語、且齊呼各種口號、日軍方面壯丁、當爲感動、紛紛荷槍歸投、此後日軍、潰不成軍、損失奇重、本月九日、日軍由餘西四甲壩南通城郊狼山方面、猛攻包場、宋季港、三廠殘餘日軍六十餘人、亦出動進犯五廠橋等華軍陣地當遭、埋伏距橋三里外之游擊隊阻截、加以殲滅、日軍蠢動計劃、又告不逞、

滬西一部份絲廠被迫停工

本市新興及戰後復業之絲廠、共有三十餘家、惟自本年入夏以來、蠶繭因受「華中公司」統制、而各地繭廠、遭游擊隊之焚燬者頗多、以致來源斷絕、原料大缺、頃悉滬西各絲廠、因無工可作、不久有數家行將自動停業、

代汪精衛辯護

日軍情報部長

據十一日法文上海日報載、昨在日方新聞報導席上、由日軍情報部部長Mabuchi上校、出席發言、對於汪精衛在滬所發表之播音演說、有所批評、據發言人云、此次之播音演說、乃爲蔣介石與汪精衛永遠決裂之信號、但該發言人對於在最近之將來、是否即將有「新政府」出現、避之不談、即對於青島方面、南北兩「組織」之會議、亦不置喙、該發言人但謂、即將建立有「新國民黨」、與日合作也、依該發言人之意、汪精衛實爲「新中國」之「當然首領」、又該發言人對於將來有兩國民黨分立之說、認爲不足爲慮云、

火柴業日謀統制

恢復「全國火柴聯營社」 上海設立「分社」

戰前中日合營之「中華全國火柴聯營社」、今又死灰復燃、在天津成立總社外、並在上海、近又成立「分社」、由日人澤田任理事長、華商各廠代表、則爲該社之附屬品、毫無權益可言、據火柴業透露消息、此次參加該社之華商各廠、計有滬熒、鎭熒等二十二家、各分派駐社「代表」一人、至二三四人不等、該「上海分社」地址、現在北四川路三十三號企業大樓六樓、籌備手續、業已就緒、本月十五日左右、即可開幕云、

日方違反諾言 又阻外輪駛汕

靜候當局交涉

日軍佔汕頭後、多方阻撓英商輪船進口、裝卸客貨、企圖獨佔華南航運、迭經英方提出交涉、派艦保護、日方始允各輪每週進口一次、惟事前須通知日海軍當局、詎日忽不履行諾言、又藉口軍事行動、佈架鐵刺網、斷絕交通、禁阻英輪進泊碼頭、裝卸客貨、記者經向航業界探悉、英商怡和太古兩公司、已據情呈請領事官署、提出交涉、靜候解決、故通航僅數日之滬汕間航運、又告斷絕云、

發現德籍陸軍

在北四川路上 穿日海軍制服

目擊者談

據接獲報告稱、上海現有穿日海軍陸戰隊制服之德籍軍士、有人曾目擊該穿日海軍制服之德籍兵士、行走於北四川路上、此項消息、或不可恃、但據另一報告稱、該德籍士兵、曾參加西班牙戰爭之志願兵、刻乘日運輸船撤退來滬者云、

◇外交界◇

▲美亞洲艦隊司令席赫脫將軍、業已於上月三十日、由美乘柯立芝總統號輪、啓程來華、預計行程、下星期二（十八日）可抵滬、

▲沙遜爵士、於昨日乘昌興輪船公司日本皇后號輪、離滬赴美、擬在舊金山參觀世界博覽會、

▲荷蘭國駐華公使與斯男爵、昨已離滬返國、聞此次返國、係爲例假云、

▲本埠法國總會當局、已決定於七月十三日下午九時半起、在會內舉行露天跳舞會、以預祝國慶云、

▲巴黎日報駐遠東特派員范叔道、日前由渝飛滇、即乘中航機飛越、轉道返國、

▲美亞洲艦隊運輸艦漢得遜號、遲至明日（星期四）抵達此間、將在滬留泊至七月二十一日、然後載東亞服務期滿之美海軍及陸戰隊人員返美、

▲華旅艦呂宋號、於十日下午三時三十分、載美長江艦隊司令官葛拉斯福將軍離滬赴南京、在京留泊五天、然後返滬、參與新任亞洲艦隊司令行接任典禮、

票據交換 改善交換辦法

准七月十二日起實施

銀錢兩業、自七月四日起、集中票據交換之後、因銀行收錢莊之票據時間太遲、於事務上、發生種種困難、錢業領袖裴雲卿、曾提出改善辦法、建議公會、記者昨向銀錢業探悉、業經銀行聯合準備委員會、與錢業聯合準備庫商妥、昨已通告、准十二日起實行、票據交換時間、提前半小時、（三時）舉行、賸後各莊所有銀行票據、亦請提前半小時（二時）交付本庫、二時以後、請逕付銀聯會、

新颶風 昨已襲滬

太平洋昨又起新颶風、據徐家匯天文台報告、已行抵北緯二十六度、東經一百二十五度之琉球島附近、迄昨日午後五時已達本市附近、江海關即於昨日午後五時許、懸掛黑球、警告各航商、故昨日午後五時以後、各航輪均臨時停止出口、

新米登場在邇 米價回跌

存米充足民食無虞

滬上米價、經租界當局規定限價、收縮投機操縱後、囤戶出籠、價格回跌、今各地新米、行將登場、以浦東之新粳爲最早、約在八月初旬、嘉興之羊尖、以及蕪湖客秈、均在八月中旬、至於杜米登場、約在八月底邊、惟晚稻完全登場、約在九月底以前、

△價格回跌 關於米市場之米價、前因囤戶操縱、致價格飛漲、曾破二十二元大關、幸經公共租界工部局對投機操縱者、決予取締、自實施之後、一般囤戶、深恐受當局制裁、相率停止抬價投機、並因天氣炎熱、存米礙難久擱、於是囤戶出籠、價格逐漸回跌、頭號白米已跌至二十元零五角、其他各米降二十五元以內、

△存米充足 記者昨向米業園探悉、上海存米、截上星期四之調查、爲三十九萬九千九百零二包較前雖已減少、但足供維持滬市民食一個半月之需、況國米來源依然未斷、所以滬市之整個民食決無缺乏之虞、米價亦不致再行飛漲、且有繼續低落之趨勢、又上海糧商委託達孚洋行訂購之西貢洋米、總約六百噸、業已裝輪起運、約本月底抵滬、

教部電各省 救濟失學青年

給予種種便利 使其繼續攻讀

教育部奉軍會令、據戰區各地教育機關陳稱、戰區各校停課後、失學青年、除一部份自動轉入後方肄業、其無力被困原地者、爲數仍多、迭據請求、資遣後方繼續肄業、頃已電達各省教育廳、及游擊區巡迴教導團等、務必盡量設法籌集經費、將失學青年資遣後方安全地帶、指定學校、繼續考讀、並給予種種便利、以造成有用之材、留爲國用云、

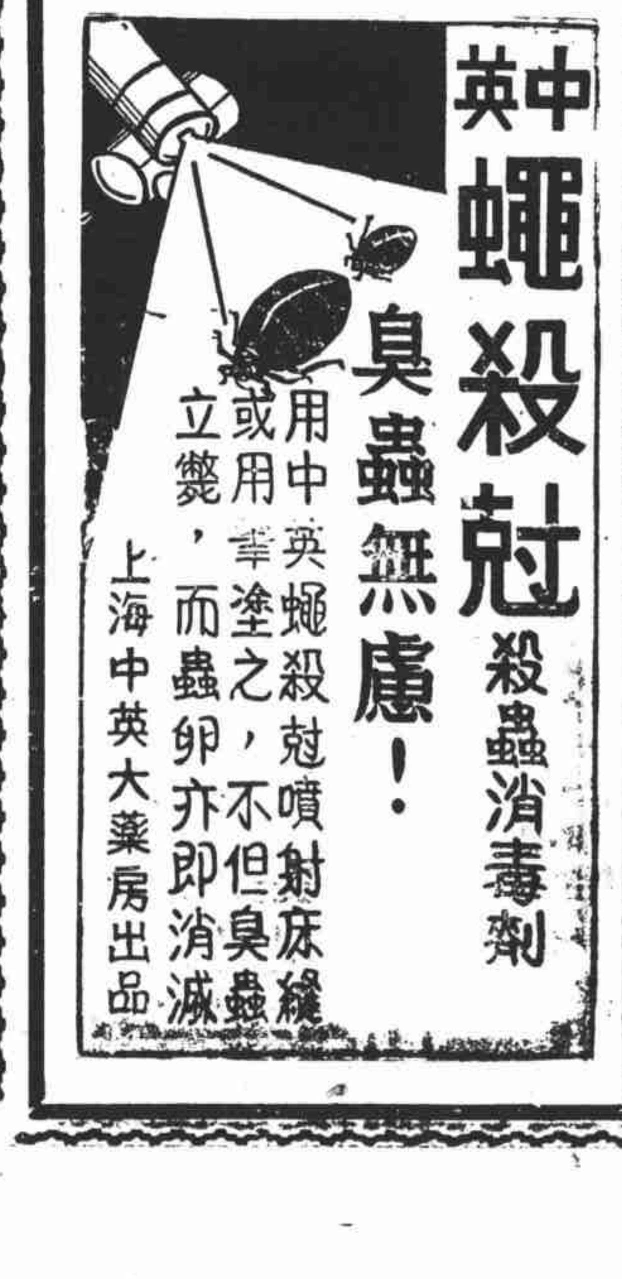
兩租界積極防疫

本市因人口激增、以致傳染病、不時發生、據工部局衛生處統計、華人死於是項傳染病者、僅五月內、已三七四人之多、最近以天氣炎熱、疫病應時而起、本市兩租界當局、現已設法作有效之制止、更注意街道之清潔、對於冷飲之品之檢驗、已加嚴厲、

三英商廠家營業 被日軍妨礙

英領事已提抗議

英駐滬領事當局、十日向日方提出抗議、其抗議內容、係關於日軍在閘北、致三英商廠家前、架設軍用電線、致三家不能進貨、接近碼頭、妨礙營業、聞該三英商廠家、爲中國鋼車製造有限公司、張信紡織有限公司、中德紡織有限公司、該三英商廠家、於日前聯名向本埠英當局告訴、其中除中德紡織有限公司、英商未恢復營業外、餘均先後開工云、



本報具有廿一年的歷史是小型報紙鼻祖銷路普遍全國刊登廣告最有效力

廣告刊例： 報名旁 每日每方二十元 長行計七寸高 每日每行一元八角 短行計三寸半高 每日每行九角 中縫計三寸半高二寸濶 每日每格八角

為日機繼續轟炸重慶
美國提新抗議
謂美僑生命財產備受威脅
此事與和平解決津案有關

（華盛頓十一日美聯電）美國國務院官員昨晚宣稱、美國已向東京、華盛頓、上海日方當局、分別提出新堅決抗議、反對日本空軍繼續轟炸重慶、在該處美僑生命財產、備受日方炸彈威脅、美國國務卿赫爾、昨日將上述抗議、親向日本駐美大使崛內提出之、美國駐東京大使館代辦杜門、亦向日本外務省提出抗議、美國駐滬總領事高斯、則於星期六日、向日本駐滬總領事提出同樣抗議、美國抗議牒文、謂貴日機轟炸重慶全部、已威脅美國在渝之臨時大使館、并危及美國駐華大使詹森之生命、外交界一部人士相信、美國最近所提之抗議、與美國努力以和平方法、解決天津事件有關、渠等相信、美國已企圖使日本理解美國繼續、并極端關切日本在華行動、

西班牙大慘劇
軍火庫爆炸 死傷千六百人
白拉加曼特村盡成瓦礫 政府募捐救濟被難災民

（馬德里十一日路透電）距薩拉蒙加約二十五哩之白拉加曼特村、昨夜因火藥庫失事、致被完全摧毀、死六十人傷一千五百人、此爲西班牙歷史中火藥庫失事案件之最慘者、聞係炸藥保於熱度過高之處所致、除已查知之傷亡外、尚有八十人蹤跡不明、恐已罹禍矣、該村向爲寧靜之區、自昨夜遭劫後、已無一屋完整、今晨祇見遍地瓦礫而已、鄰村救火隊雖相率來救、但因缺水、徒喚奈何、一般流離失所者、經慈善機關之救濟、刻暫居於薩拉蒙加、當火藥爆炸時、有一裝貨車停於站前、亦被炸成粉齏、炸力之猛可見一斑、（瑪德里十一日海通電）關於勃拉卡蒙火藥庫爆發一事、頃自可靠方面探悉、該鎮一千三百所建築、已經炸毀一千一百所、（瑪德里十一日海通電）關於勃拉卡蒙特村軍火庫爆炸一事、據確悉死一百五十餘人、傷一千五百餘人、現正從事救濟工作、國民軍政府並發起募捐、由弗朗哥將軍捐助二十萬西幣、救濟被難災民云、

日報撰論鼓吹 向英國開戰
遠東將成大屠殺場 該報認爲日本以其空軍及...

（東京十一日海通電）東京「讀賣新聞」今日發表社評、認爲英日兩國有發生戰事之可能、如此項戰事、果爾爆發、則遠東將成大屠殺之戰場、據該報載、日本參謀本部、現已計劃如戰事爆發、進攻英國遠東根據地星加坡之步驟、蓋相信英國海軍必放棄香港、退守星加坡也、該報認爲日本以其空軍及潛水艇、協同進攻馬來羣島、毫無困難、只要攻克星加坡、則英國在遠東防線、即完全破裂、該報估計英國海軍實力、謂其共有主力艦十四艘、甲級巡洋艦十四艘、乙級巡洋艦四十九艘、航空母艦七艘、但其中兩艘、已經舊式、英國因歐洲局勢緊張、不敢抽調多數海軍來遠東、倘英法加以援助、日本參謀部、已籌劃對策矣、該報末稱、日本全國人民、必須堅信、倘英日發生海戰、必於日方有利、

世運會舉行 火炬賽跑

（芬蘭京城十一日海通電）明年世運會、仿上屆辦法、舉行火炬賽跑、自希臘京城出發、至大會運動場止、

美造主力艦 海部請撥款

（紐約十一日海通電）頃此間接華盛頓消息、海軍部準備要求國會、撥款添造四萬五千噸之主力艦兩艘、藍海軍專家認爲現正建造中之主力艦六艘、均爲三萬五千噸、不足以應付需要、故要求添造四萬五千噸之主力艦兩艘、

汽車夜行失事 蘇駐華大使 盧幹滋殞命
夫人司機均罹難

（莫斯科十一日塔斯電）近在蘇哈土坡衞生區療養之蘇聯駐華大使盧幹滋氏、八日夜間偕夫人乘汽車由康台西市、往該衞生區、途中汽車突然失事、與氏夫婦及司機、均當場殞命、事後由康台西市蘇維埃、指派委員會調查結果、證明肇事原因係由汽車駛機件發生障礙、

南保談話結果 締結親善公約
確保巴爾幹和平

（南斯拉夫京城十一日海通電）南斯拉夫外交部長馬哥維區、與保加利亞總理兼外長古賽伐諾夫、兩日之談話、昨晚已經結束、所得結論、共有下列四點、（一）締結南保永久親善之公約、以增進兩國政治合作、（二）南保兩國以獨立而中立之政策、促進彼此利益、而確保巴爾幹和平、（三）南保兩國在最短期內、進行兩國經濟提攜之工作、（四）兩國與各鄰邦、均保持友好關係、

英轟炸機 長距離飛行

（倫敦十一日海通電）據「每日快報」載、英國轟炸機兩百架、最近將自英格蘭南部之根據地、作長距離飛行、擬往法西邊境、然後飛回根據地、其目的在測驗飛機每日飛一九〇〇公里、有無問題、據稱、參與飛行之空軍人員約在一千人左右云、

蘇十萬婦女 學開曳引機

（莫斯科十日塔斯電）蘇聯各界優秀份子發起大批訓練婦女充曳引機司機後、全國青年女工、及集體農婦、一致熱烈響應、目前在學習中者、共達十萬名、尚有多名業已考試及格、正式充當司機、

美罷工者 與警察衝突

（紐約十一日海通電）美國明尼蘇達州之明尼波里斯城、昨日發生罷工風潮後、秩序殊爲混亂、頃有數千罷工工人、與警察發生衝突、結果警察被擊斃一名、工人受傷多名、

波向英進行 借款談判

（倫敦十一日海通電）今晨「每日快報」透露消息稱、英波兩國代表、現在倫敦舉行借款談判、雙方意見不能盡同、對於借款數額、英國願界予一千八百萬磅借款、但波蘭要求將數額提高云、

白銀價下降 十年來最低者

（華盛頓十一日美聯電）美國財政部、今日規定購買外國白銀價格、爲每兩美金三角五分、（倫敦十一日美聯電）今日此間白銀市價、下降至自一九三一年以來最低之價、金銀業專家相信、美國擬使倫敦銀價、降至某一水平線後、東方諸國、將要求修改美國製法律、美國於是可退出購買白銀經驗、而不失威信、

義南蒂羅爾省 限外僑離境

（海牙十一日路透電）據此間所得報告、住於義國南蒂羅爾省內、美蘭地方之外人、內有荷蘭僑民頗多、現已接奉限廿四小時離境之命令、

張伯倫切實聲明 英保障波蘭
足可防杜但澤衝突

（華沙十一日路透電）據與波蘭政府有密切接觸者稱、英相張伯倫昨在下院切實聲明、英政府決意履行其對波保證之宣言、已使波蘭「大爲滿意」、非官場稱、張氏演詞、堅決而明晰、衆認此項演詞若是堅決的表明英國之態度、大足防杜因但澤而起之衝突、雖此宣言、對於大局並未產生新要素、然已堅定英政府之態度矣、

陳效懷醫師
△貢實根治淋濁 梅毒 下疳 及其併發症暨男女一切性病

[illegible]

採用現代最新療法特效專藥 [illegible]

虎標 八卦丹
提神醒腦 立止嘔吐 舟車旅行 不可不備
各藥房烟兌雜貨店均有售

蟾宮食堂
靜安寺路口新世界西首 電話九二四三九
譽滿全滬
專營 高等粵菜 各種冷飲
◇省港澳滬 從未有過◇
樓上幽雅小室 足供情侶談情
◇烹法得宜 風味特佳◇
八景鷄
粵菜翹楚 鷄中之王
取價低廉 每盆三角

◀八景鷄說明▶
八景鷄，乃將一鷄分成頭、頸、翅、胸、背、肫、肝、足、尾巴等八部分，[illegible]

押款訟
花旗銀行吳培初反對 銀行公會估價
八十萬元地產估價五十一萬
顯見有偏頗之處

法租界鄭家木橋口、法冊道契第一〇六號及一一〇號基地及房屋、（即大中飯店一帶市房及住宅）係立大公司、前以國幣九十五萬元、向中國營業公司購進、又向上海銀行、押國幣五十萬元、并由花旗銀行買辦吳培初作保、該押款到期未付、上海銀行乃向立大公司及保人吳培初、追償押款及利息、約五十二萬元、該案業經判決確定、被告立大公司及吳培初、願連帶償還上海銀行國幣五十二萬餘元、第二特院并依據判決、曾開庭執行拍賣立大公司抵押之房地產、經地產業公會、估價八十萬元、但無人承買、近由銀行公會估價五十一萬元、因此、第二特院執行庭推事陸家瑞、昨晨開第五法庭、傳兩造到案、續開執行庭、兩造均委律師代理出庭、上海銀行方面表示同意銀行公會之估價、希望早日執行、花旗銀行買辦吳培初方面表示反對、其理由謂、立大公司購進、目前該地產、最低價格要值國幣一百萬元、上次地產業公會估價八十萬元、被告方面已感覺太低、現在銀行公會、僅估價五十一萬元、被告絕對不能同意、且上海銀行總經理陳光甫、係上海銀行公會主席、則銀行公會之估價偏頗、顯有可能、如依銀行公會之估價、則立大公司抵押之房地產、完全送與上海銀行還不足、此種估價、被告絕不同意、請求再行估價、庭上核詞、遂諭知本案改期、聽候核示、

靜安寺路捕房華捕
昨在家遭槍殺
身中三槍旋即斃命 兇手三人逃逸

公共租界靜安寺捕房華捕三二七六、山東人林少卿、年四十歲、家住越界築路之極司非而路旁、完全華界之毗家橋地遠、昨晨九時許、林正落差、在家身穿汗馬甲衫褲、詎此時有男子三名、突至林家門口、訊問林某在家否、林在內聞聲出外、不料來人之一即袖出手槍、向林開放三槍、林猝不及避、致被擊中頭部臀部鼻部三槍、立即受傷、倒於血泊中、兇手見目的已達、即行逃遁、事後捕房得訊、急派探捕馳往、日方憲兵亦臨時出動、兇手無着、傷者以傷勢沉重、未幾即告斃命、其被殺原因、現捕房在密查中云、

新型玻璃電台
昨日試音成績佳

新新公司、附設新都飯店中新建之好萊塢式玻璃電台、一切裝置設備、實爲東方之新紀元、新都飯店、準定本月十四日、正式開幕、該電台乃特於昨日試音、研究播音地位方向、至日所播節目、計有粵曲、中西流行歌曲、平劇新唱片、滿云、又公開節目、中午十二時起至下午一時二十分止、試音結果、成績極佳、

花會毒 麵店學徒
求神神不佑
侵占麵賬情急自殺

自花會大王毛阿祥李小寶等、在滬西曹家渡特殊地區開設花會以來、流延入租界、最近法租界內愛咸斯路之談井廟中、有古銀杏樹一枝、樹大、歷千百年、樹傳根有一巨洞、相傳有花會神顯現、一般花會迷、羣往求神祈禱、日夜不絕、有貝勒路三三二號、榮興麵店學徒樊阿毛、十九歲、近來中花會迷、時往廟中求神、奈每賭必輸、致將每日收入麵賬、盡輸於花會中、恐日久積成巨數、恐店主王寶生追究、致生短見、於十日午夜、在店吞服生鴉片烟身殺、於昨晨七時自死、

蘭園慘劇
一學生不諳水性 不幸遭滅頂之禍

法租界邁爾西愛路龍路口四九八號蘭園游泳池、係平湖富紳陸禹平所設、本年開幕迄今、未及半月、詎竟發生浴客淹斃慘事、緣於本月九日下午八時許、有青年學生陶志棠、（十六歲）因晚餐後、無所消遣、乃至蘭園游泳池游泳、不料因不識水性、慘遭滅頂、致淹斃在池內、迨至九時許、始被駐該園救火員發覺救起、卒以飲水過多、爲時過久、不治身死、事後由捕房得訊、飭探調查、陶之慘死經過、報請特二法院檢察處檢驗、昨日由王任檢察官、偕法醫蒞驗、並傳屍母到所、驗明死者委係生前淹斃、屍交乃母領埋云、

慈善獎券 中止發行

上海法商救濟難民慈善獎券、發行以來、迄已達十一期、先由大公公司承銷、改由大公企業公司承銷、迄今繼續至十一期、銷數日益下跌、虧蝕達數千元、故決定於本期起、停止承銷、

冒名「鐵血除奸團」
恐嚇絲廠主人
大餅攤主及兩夥均被捕

新加坡路五十三號、爲寶絲廠主李名植、十日晨接到郵遞具名「鐵血除奸團」內稱汝實係奸商、本團缺少糧餉、告假法幣六百元、須於下午八時後、派人御西裝、手持洋傘爲標記、將上項餉銀、用紙包就送法租界八仙橋黃金大戲院附近等候、當有人來接洽、否則汝之生命難保、

言詞激烈 李廠主接信後、遂持函投該管捕房報告、着派職員潘姓照來信辦理、至黃金大戲院相近徘徊、移時果有一十四歲洞陽籍小孩、從法租界公館馬路

婦婦而至 見潘、問汝是否絲廠派來送款者、（答是）、遂着渠跟伊往公館馬路而行、直至霞飛路一二十五號一大餅攤左近、突有十八歲之天津人公恩月、從該攤走出、手持木棍一條、不問情由、向潘頭部猛擊一下、遂搶奪其所攜假法幣六元之紙包、斷由捕房王振標及夏探目等、已跟隨而後、即上前將其公兩夥暨大餅攤主閔

團團圍住 連同攤主閔存當、一併逮捕、提回捕房收押、昨晨解送第一特院、三被告供詞支吾、諭仍還押、改期再核、

血案 李友龍戳傷

李友龍、住懷椰里一二一二號、昨晨六時三十分左右、忽有男子一人、前往李家、抽出利刃、向李亂戳、傷、倒臥於血泊中、行兇者見目的已達、出門逃逸無蹤、事後傷者由中西醫院醫治、聞傷勢尚無大礙云、

墾業銀行存戶
發現冒提事件
出納科職員周聯奎 因有舞弊嫌疑扣留

北京路江西路口中國墾業銀行、於本年三月三十一日、有江西路四百另六號永新藥織公司、以法幣一百元、開一往來戶、當由該行、填具存戶號數六六四一號之支票簿一本、乃旋該公司忽聲明將存戶取銷、同時將支票簿予以退回、墾業銀行遂將存入之款發還、銷除登記、及至昨日、有該行六七五五號存戶葛燕卿、開具支票一紙、前往墾業提取存款三百元、但經該行職員、查得葛甫於七月四日提取存款三百元、現存之數、不足三百元、故而拒絕照付、但葛謂本人並未在最近向該行提取款項、是以向該行交涉、經該行詳細調查、並將七月四日葛提款三百元之支票檢出、發見該支票號碼爲三五二二七〇號、係前發給新公司者、再查支票上存戶號數、且爲六六四一號、已爲註銷之戶、而于其上另加六七五五號存戶之號數、顯屬有人從中舞弊冒提、遂由經理王伯元、報告總巡捕房、經調查後、認該行出納科職員周聯奎、係管理此事之負責者、且顯有舞弊嫌疑、乃予以扣留、備函捕房、昨晨解送特一院、諭令還押、星期再訊、

彩鳳興隨鴉之感
訴請調解離異

天津人周富成、於去年冬間、娶得同鄉女子榮氏（十九歲）爲妻、當未結婚前、聽信媒人之言、謂周除開大餅店外、並兼充西崽、月收入約三百元、及至婚後、始覺周係一窮措大、僅在大餅店內充當夥計、夫婦偶因擱樓、詎知最近榮女、以本人正當妙齡、顧影自憐、中心鬱鬱寡歡、上月間、又因細故口角、榮氏被周毆傷、經報捕房、將周拘獲、押解特二法院、判處拘役後五十天緩刑二年、近榮氏又具狀第二民庭、聲請調解離異、法院准狀、昨日傳審、調解不成、諭知正式起訴云、

新聞界新聞

▲據密勒氏評論報主筆鮑威爾氏、致函本報、對本報日前刊載鮑氏將主辦華文密勒日報之新聞一則、絕對加以否認、

▲文匯報有本月十五日復刊之說、屆時恐不能實現、因自置印刷機、不及裝竣、是或延期出版之一大原因、據另一消息、則稱本月中、該報必能與讀者相見也、

▲中華日報復刊之第一日、爲半送半賣之故、據稱共銷三萬餘份、不知確否、

黑市匯價 竭力穩定
外匯審核委會設重慶

自財政部頒佈進口物品申請購買外匯規則、設立外匯審核委員會於重慶、各業如欲申請、必須向該會請求、惟運貨至淪陷區域、則不予法定外匯、所以凡運滬之貨、無論必需品與奢侈品、仍須向上海外匯黑市、買進外匯、關於上海黑市外匯、仍由英商匯豐銀行維持、該行掛牌站在水平線、即英匯六辨士半、美匯十二元六二五、惟爲防止投機者操縱起見、限制外匯掉期、

又 中央銀行上海分行、雖已奉令停止各業申請法定外匯、惟每日仍公佈法定外匯價格、即英匯一先令二辨士半、美匯三十美元、此後之供給必需品之進口法定外匯、歸外匯審核會審核、指定中國交通兩銀行辦理、

張秋蟲書扇潤例

酷熱何堪楮墨親，嘖蠅既緊劍驅頻，欲橫秋扇還須惜，非關老而索者紛至，衒鮮暇。文字衒後，豈非痴者多？或亦具食之謂，辭兩人情，明知文字原無價，摧扇莫忘扇汗人！自憐筆硯勞工苦，還怕揩油日日情，彌深厭憚，敢取微直稍示限制，館側附後，終仗案，卒卒鮮暇。

一、書扇每面貳金，過大過小倍潤。
一、潤資概須先惠，三日取件。
民國廿有八年太歲在己卯夏五
蕺公自訂於海上之花影樓

收件處
（一）三馬路望平街口晶報館
（二）愛多亞路一六〇號二樓社會日報館
（三）貴州路二馬路口平樂里力報館
（四）廣西路二九〇號（北京路北）寧波公報館
（五）南京路香粉弄祥大樓二一六號香海書報館
（六）梅白格路三成坊（愛文義路北）震華書局

四馬路浙江路西首
京華酒家
堂皇華麗 整潔舒適
集體宴會 中西咸宜
電話 九一〇〇九 九一〇〇八
粵菜茶點
擇於七月十四日開幕

定報價目： 本埠 每月五角 三個月一元四角 外埠 每月六角 三個月一元七角 半年三元二角 全年六元 郵費在內 國外加倍 報資先惠

本報忠實報道新聞說人人要說的話文字淺近趣味濃厚是最平民化的刊物

說人造白雲

（微妙）

只在此鄉中，雲深不知處。

在防空設計之中，從前曾經有過什麼人造霧，所謂人造霧者，就是那一種烟幕。烟幕兩個字，已經被大家用濫了，彷彿有一事，要遮瞞過而不使人窺見的，就說他們放了烟幕彈。還有附會其說的，總說所有世界新發明的事物，在中國早已有之。便是說到人造霧，也要考據到從前黃帝征蚩尤，也作了五里霧。十里霧的故事。現在法國的一位技師，又發明了一種人造白雲。在防空上，發佈一種密厚的雲，以掩護地面，使敵機迷失其標點。據說他能夠在數小時內，造成厚約一公里之密雲，使任何一城市，得以避免飛機的轟炸。他的製造白雲之法，並非像製造人造霧一般，用了什麼烟霧火灼的藥物。他是以平日研究旋風所得之心得爲根據，而可於數分鐘內，將地面上大量潮氣，捲入空中，與飽含水質之空氣相混合。然後使凝合而成密雲，將地面一切景像，悉予掩蔽。倘然如此，我想不特可以成人造雲，而且也可以成人造雨。既把地面密封起來，使他一無所見，還可以與他一陣傾盆大雨，總之現在的科學發明，有一物必有一制，乃是自然之理，若以爲飛機轟炸，就無敵於天下，可以制全世界人於死命。那末一切道德，法律，正義，文化，都歸無用，而惟此惡魔，橫行於宇宙，我想現在尚未到世界末日，不至於就沒有辦法吧？

成吉思汗的名言

當盛怒時勿有所舉動（水直）

報載成吉思汗的陵寢，已由蒙古奉移到甘肅西陲，這在持久抗戰的觀點上，是具有重大意義的，他一生的武功勛業，中外史家都認爲歷代帝王所僅見，這已足爲後代的人崇拜景仰；他還有一句名言更使我們永銘心頭，當做金科玉律的，便是他曾說：「當盛怒時，勿有所舉動」。

成吉思汗說這句話時，是有一段極動人極悲慘的故事，他在某一年的盛夏，到山野中去射獵，他離開了他的隨從，獨自往深林中走去，身畔的愛鷹也飛出去了，天熱口乾，亟欲覓一點泉水解渴。他走到一山澗下，看見從石洞上一滴滴的水流下來，於是他取出銀杯，很快樂地盛那流下來的滴滴。等到快要盛滿，將要送近嘴邊時，愛鷹忽然飛而至，打翻了他手中的銀杯，他第二三次又盛滿水滴要喝時，仍爲愛鷹打翻，成吉思汗惱怒了，第四次盛滿，拔劍在手，欲止愛鷹的阻擾，但愛鷹仍連銀杯都打翻，不過很不幸的，愛鷹同時也爲他的利劍刺死，那時成吉思汗口渴更甚，是爬到潭上去，忽然看見一條最毒的大蛇死在潭中，他明白了！潭水是不能喝的，那愛鷹救了他的性命。他又爬下潭，拿了那死鷹回去，說：「我今天學得一苦楚的教訓，就是當盛怒時，勿有所舉動」。

的確，人於盛怒時，急不擇言，行動自然要失常了，許多糾紛許多不幸的事，皆由於一怒而起，我們讀到成吉思汗的名言，和他所遇的悲慘故事，當知所警惕了！

愛國志士

（九七）　珍珠女士作　靜靜譯

現在只須再攻下最後一個大城市，他就可以到上海來了。這就是南京古城？明朝的皇帝曾經在此「坤」都，而且光榮地統着全國，死後他們也都葬在這裏。如今每一個人都等待着南京的陷落。城門雖然緊閉着，政府軍雖然駐守着這個城，可是它總要陷落的。因爲城中也密布着不少歡迎革命的人。

在最後的數天，一套簡直生活在神魂飛越的狀態中，他又是痛苦，又是歡樂，心裏充滿了興奮，樂。他覺得他現在所的任何事情都是最後一遍。他確切知道將要發生的事情。一等到蔣氏勝利的消息傳來以後，他就立刻離開這所屋子永不回來。他要跟恩瀾和其他所有的人一同到革命軍大本營去報到服務。有一天晚上他低聲在他房間裏告訴牡丹。她留神聽着。這幾天她和往日有些不同。他比從前喜歡她了。他逗惹他，也不使他她不擔擾他，也不感到所害怕的那種熱烈而又甜蜜的不安。她靜靜地忙着，因此他並不因爲她在面前而感到擾亂。

「你將跟我一道走，牡丹，」他最後告訴她道。×

詩選

名人

送章行嚴飛渝

（楊雲史）

四海無家別，逢君意氣親；大名外事，術眼前人。世界多亡國，家山又早春；經年共茲土，鬱鬱習池鄰。門戶山相向，巾車早晚過；胡床淹歲月，茶竈在烟蘿。舊友還鄉少，新詩出海多；君今先入峽，遲我錦江波。著處霧裏，興牛萊鼈窩；空谷，松氣，春山夜雨聲。人間指一炬，我輩仰浮名；握手，膏上，今朝第一程。

袁寒雲先生手寫丙寅日記之十三

十一日小雨十妹來與瓊姬邀之至光明社觀電影
十二日健伯仲任先後至夕忽漫寒熱飲蕙茶一甌汗出乃爽然
十三日地山師來夕三妹十妹偕李家姊姊三人見過梅真亦至
十三日十妹邀瓊姬觀電影于大旅舍陪三妹及妹壻琪山茲李壯飛侃儞閑語王學裏以徵事埏蒐羅遺四百餘生子權未乞予營救予與當路顯者皆非素識欲却之然不忍罔視其死乃姑妄從

征塵影事錄（郎）

燈謎

神仙對外復有燈謎之製，輕巧工於此道，故其所擬謎底極爲乾淨，一字都有着落，余擬一謎「業主加租一掯簾格，打古人名一，謎面爲晉長房，細讀之，爲房長背也。蓋以爲未可房主，彼田主何嘗不可稱業主者。言之成理。余乃更擬無首。余又擬一謎主爲屋主。始點首一清明時節雨紛紛路上行人欲斷魂。借問酒家何處有。牧童遙指杏花村」打道外教育用品店名一，上海南京路銀樓名一，謎面一字文元合，費文元二字皆上平聲韻，此詩十二文與十三韻並用。詩之文元合。又既用文韻，又用元韻，故謂之費文元。輕颺，則謎面未完。道爾目三一條。因文外店名之下，宜加謎底應上韻，而出此不可以入聲韻，合字爲入聲韻以觀之程度。可出此謎之時，猜者八人。而中者居七，第二謎倍輕颺一人猜中，因此謎斷章取義。

不易著想也。全人製謎甚多。惜陽時過久。不復省記，然猶能記出上述二謎者。蓋未能脫出誇美自己文章，他人老婆之窠臼，而敝帚自珍也。×

長篇小說　新上海春秋

（四一七）　天馬

第二十一回　錢囊圍光陸▲施幻術　臺中妙策暴客訊芳踪

原來崔老大剛纔在大菜館裏，已經暗暗地問過小阿嬢的了，他滿意以爲唐少魯綁以後，雲弟老三一定到唐少魯家裏去過，因爲雲弟老三曾經告訴過他，唐少魯的女人，也是堂子裏出身，老三本來認得的，這回唐少魯被綁，最受損失的，除了唐少魯本人不算，要算是老三最吃虧了，她必然跑到他家裏，去探聽消息，得着消息後，她一定到生意上來，講給她們聽，所以從小阿嬢口中，必定可以得到他家裏的真實消息，他還給雲弟說：「這件事必先有一個伏綫，雲弟老三那裏的一條路綫，我們也不能放棄它，依了你，那天晚上，折給她們的一百塊錢和綫，似乎可以不必出了。但這條路，我以爲不必弄斷它，到今天，可見得有用處了，」雖知叫了小阿嬢來一問，一點也問不出什麼來，她們的知道唐二少被綁，還是從賬房先生小姨夫那裏聽到的，這不免使崔老大大失所望，幸虧後來聽得小阿嬢說：三阿姨今天到唐公館去了，昨天我們一同到大馬路去買了許多東西，都是送給他們的，停刻三阿姨到生意上，一定有許多消息，所以崔老大想到，停刻兒非到靈玉坊去不可了，現在知道雲弟老三今天正從唐家回來，便極力的要探出她的言語來。

機　派司套贈送

玲瓏五彩鐵邊照相夾一只概不另取　本號派司夾通行全國　公園世界各大公司工廠及租界夜派司等個人備用大小俱全　說謝包修各埠採辦大宗批發　上海法大馬路一五四號永得勝旗店啓
凡備有現貨　購報來者不論大小派司夾一只均贈送三寸巧小精緻賽璐珞透明

大號　每瓶……八角　可作廿餘次沖飲
二號　每瓶……四角八　可作十餘次沖飲
本埠各大公司各食品店各商店各糖果及各大店各南貨號等均有經售

新惜花散

梅毒特效藥　砒製
NEO-SYPHARSAN
製造者：楊氏化學治療研究所
總經理：信誼化學製藥廠

海上名醫

芝術醫院　胡芝桐醫師　地址五馬路東方飯店下面七二一號　電話九五〇〇六

皮膚專家　王會祥　寓貴州路大慶里卅四號　電話九三八二二

專醫狐臭家　楊方銓醫師　五馬路廣西路中大醫院

負責根治　狐臭　大川醫院啓　地址五馬路六〇六號

內外國喉科　許亞軒醫　診所派克路青島路口承興里三十四號

花柳性病專家　朱霍良　六馬路中央旅社對面福音醫院

內外花柳　戒煙　院長趙惠康醫師保證戒煙　浙江路五馬路口中一醫院

負責根治花柳　博濟醫院　地址五馬路中央舞臺隔壁五七五號

外科　顧筱巖　入門姜恆孚　兼治耳鼻喉症　寓北京路六二八號（石路口）門診上午十一時半至三時　電話九四九二五　上午九時至十一時在太平橋學良心藥號內候診

游溥華齒科醫院　住診拔牙二元　包醫牙三元　補牙三元　鑲金牙一元起　保用永久　白克路一七〇號　電話九六九四一號　號金二角　貧牙免費

專家　闞慕章　診所南京路大慶里卅四號　門診十時至二時　診金壹元　出診三時後　診金拾元八角　電話九二九六四號

幼科　宋一清　地址：法租界八仙橋恩派亞戲院側門對過居安里七號　電話八一九三三號

薛氏牙科醫院　薛子壽牙醫師　地址：……　電話一一九四五號

薛氏牙科醫院　薛顯之牙醫師　地址：南京路三三號　大樓三〇一　電話一一九四五號

龍虎牌　人丹　辟瘟防疫　夏令必備　上海中法大藥房總發行

影城

韓合田老·廉　題

五十位電影明星爲全滬平民請命

「爲全滬平民請命」的勸募衛生經費播音大會，今天在新新公司新都飯店舉行，電台週波八〇〇，我們電影界，向來熱心社會公益，對此勸募播音，當然樂於參加，救濟會亦將電影界節目作爲壓台戲，時間由晚上九時一直到十二時，特請藝光專家浚源專司接送各大明星之實，總什今晚參加比特別節目之明星，共達五十人、實海上播音台上希有之盛會，茲錄其名單如后：

王吉亭　王人美　王引　王夢石　王竹友　尤光照　王獻齋　白燕　白虹　朱少泉　白雲　周璇　李紅　金燄　周曼華　洪靜兒　洪警鈴　紅蓮　胡蓉蓉　袁美雲　柳湜燕　袁紹梅　袁竹如　倉隱秋　殷秀岑　孫敏　凌波　陸路明　張琬　陳燕燕　陳歌辛　章志直　梅熹　黃耐霜　湯傑　童月娟　屠亦霞　葛福榮　劉繼羣　劉琼　徐辛園　談瑛　蔡瑾　韓蘭根　戴衍美　譚志遠　顧蘭君　嚴秋波　綠猴

劉寶全上銀幕

新華耗資攝製「寧武關」

（壯士）

劉寶全有鼓界大王之譽，此老今年已近八十，而猶精神矍鑠，不遠千里自舊都來上海，毋怪上海人之將往矣。劉現獻藝於大中華劇場，但日僅一二小時，售價高至一元餘，而座客常滿，設非劉能引人入勝，曷克臻此。

劉來滬已二月，短期即將返平，據稱從此將退休田園，不再鬻藝，此自然是鼓迷的損失，但劉年已老，宜應休養一番矣。

劉之退休消息傳出後，有人獻計，乘劉在滬之際，不如攝一部影片，以留紀念，亦電影史上之佳話，必爲觀衆歡迎者也。此計旋爲新華主人張善琨氏所採納，但劉所索代價甚高，且祇允攝一段，頗令人有難色，後經人周旋，張竟毅然允之，乃即拍其得意傑作，「寧武關」，攝製時間計共一星期，所耗資金凡五千餘元。而拍得之影片，不過四千多尺，即普通影片之二本模樣而已。

新光星期六映金銀世界

法國文學家巴若蘭精心傑作「人之初」一劇，不久以前在巴黎，舞台上曾連演至一年半長久，打破近來一切戲劇售座紀錄，同時亦可顯出此劇確有偉大之價值。

此劇在我國劇壇上亦曾數度公演，相當轟動，現已由顧仲彝之改編在戀情片權威卜萬蒼導演，李萍倩之高明手法下搬上銀幕，更名「金銀世界」此片已全部完成，星期六起在新光大戲院上映。

顧莉君小姐，預料她短期內將活躍於上海影壇。

近事錄

聞此次攝得之「寧武關」一片，將與新華某片公映，同時新華同時一併大富之全部之劇情，片向彼同劉寶全公映已足以去而留大期以本片作爲落此形，可以耗資本當不惜矣。（賓庭）

保羅穆尼與琵琶蒂黛維絲合演之（Juarez）一片，譯名「×」×

「還我河山」單單此譯名已大有生意眼矣，此片敘述墨西哥革命時的一段可歌可泣悲壯激昂的歷史故事，頗適合目前中國之情景，值得注意。×

平心而論，「龍虎風雲」不足以媲美「叛艦喋血記」。×

許曼麗及其外子游觀仁在香港過得去，外傳將返滬之說。近期內或不可能。×

「亡命」係描寫一人拯救一妓女，反因家困淪爲匪徒的故事，片中王引飾工人，女角袁美雲飾妓女（未將

電影劇本　琵琶記

四七

「太公你是來做見證的，我就託你了，等我那不孝的兒子回來。你就把這根枝打死他，請你告訴他……我們……是給他害死的；這不孝的畜生！」

說到此處了過去，五娘忙即扶住喊道：

九．S．C．U．五娘喊着：

「公公，……不要傷心，……吃藥吧……」

蔡父醒過來更興奮的雙手亂推說道：

「我不要吃藥，我不配吃藥，……我生了這樣不孝畜生」，

小說　妹妹我愛你

（九七）　卓呆

七十一回　頭

桂枝踏到子間內，等了長久了，面孔很憂鬱，見桂枝進去，頗爲高興。

「對不起！等了好久。」

「不」！

等候了許久的苦悶，被桂枝微微一笑，頓時忘了。

「前天許你約的東西，買來了。」

這麼一說，子久拿出那指環來，給她。

「好極了」：

揀了好一回，才揀到這一只。」

「我真歡喜」。

桂枝兀自對這指環凝視着。

「過一天」我再買一樣東西給你：」

「多謝」。

桂枝就把那指環，連着匣子，藏在身邊。

二人閑談了一回，雖然是閑談，子久在她說話之中，可以曉得她有很好的理智。

桂枝忽然旋過頭去，子久對她的臂上一看，竟大吃一驚。

方才樹人買的一只別針，不是在她頭上麼？

「呀。」

這不見得樹人給她的罷？同樣的貨色，不知有多少，桂枝不過用了一只與樹人一樣的東西罷了。

寶青春

補粉·補片·補汁

寶青春本藥發行已經七年，功能健胃潤腸，改善營養，促進新陳代謝，整理胃腸及治療腳氣，效力甚宏，茲因至廣，味美易服，效力宏速，實相宜，誠現代科學化家常補品，茲又新出補汁一種，鮮美滋補而又淨素，調入沖服，用法簡便，補品養用，化爲夏季長素食者唯一隽侶，既可佐餐，應用乎粉醬油精，又能開胃，夫署胃納不減，常服肚顏不老，寶青春者永保青春之寶物也

上海新亞藥廠製造

易學家　鐸盦居士

卜休咎言必有中　探命理不同流俗

暑期廉潤　文王神課　清談命理　均暫取五角

卡德路怡安里三號（郵局隔壁）上午八至十點　下午四至七點候教

外科專家　曹慕宗

上午停診

本醫士上午在世界紅卍字會中醫部歷任二次久，自即日起兼任友實業社國藥部診療所醫務，上午完全停止，只限下午二時至五時在南京路中匯對面直隸路廿五號本診所出診，以後早請掛號四四七九，深恐病家枉駕跋涉，特此告白

申江醫院　附設戒煙專科

戒法新穎，毫無痛苦，住院戒，均聽其便。內外各科，照常應診，女醫接生，隨請隨到

院址法租界霞飛路口馬浪路　電話八三一三〇

東南醫院

施診　每日上午八時至十時　號金貳角四分
例診　每日上午十時至十二時　診金壹元叁角
特診　每日下午一時至五時　診金七元
出診　隨請隨診

本院即日起施種牛痘，收號金不另取費　本院設有病室，環境幽靜，空氣清新，適於療養

院址法租界薩坡賽路二九九號　電話八〇六〇八號

本報具有廿一年的歷史是小型報紙鼻祖銷路普遍全國刊登廣告最有效力

廣告刊例：報名旁 每日每方三十元 長行計七寸高 每日行一元八角 短行計三寸半高 每日每行九角 中縫計三寸半高 二寸濶每日每格八元

名人文選

重游泮水感賦（沈衛）

我年十六擬泮芹，歷縣及府五冠軍，學使者試復居首，持報我父多歡迎。（是年先大夫同返里門，揭曉之日，先兄蘧伊，籠燈往觀，喜而歸報，先大夫亦爲一笑。此情歷歷，如在目前。）湖樓一賦得樓賦。余雖獲首列，而此場向不揭示。督學善化黃高選宗師詔我加褒勉。（童生古學，首題爲：烟雨怨皆師（倬），於發落時，始爲余言之）後來屢試縱優等，不出鄉里知者鮮，秋闈四踏槐花黃，已丑初登選佛場，我母開顏我師笑，此關一破無人當。（維時先大夫粟養已十年，我母辛苦够勞，望子愈切，先師餘姚邵小村中丞（友濂），每言洪泉患不中舉人耳，一過此關，勢如破竹矣）。明年公車朝北闕，殿覆居然膺第一。（各省新舉人，逕到者，在保和殿補覆試）。一時聲譽動長安，龍頭視作囊中物。塲罷胡圖急電傳，却緣母病催南旋。歸程歸省不見母，良哀此恨眞終天。苦塊餘生開報捷，叩棺白母嗟何及，從此悠悠四載餘，終因禪殿遭蹉跌。（此甲午年事，別詳余自撰僞失記）。持節度隴庚子秋，無端急檄來遮留，兩宮乘輿間道出，麻鞵行在奔忻州。（庚子被命典隴試，行及山西侯馬驛，遽以停考折回，與副考官長樂林詒書方伯開讀，同迎鑾復命於晉北忻州之黃土寨，奉旨隨扈。）太原小駐旋西走，中途重沐天恩厚。（扈蹕再過侯馬蒙簡陝西學政）。關輔衡文歲屢經，曾作秀才敢有負。甲辰報滿還帝京，其時朝政猶清明。如何兩宮同晏駕？遂數國事多紛更。三十年來廿載棄，惟以生涯託文字，手足凋零賸一身，健康仍拜天公賜，滄海橫流大陸沈，襴衫再著誠何心，萬一再遇已庚甲，重歌鳴鹿宴瓊林。

新聞舊話

（十二）葉浩吾先生（劍影）

提起葉浩吾先生，也是在那時新學家中一位畸人。他當時在中外日報爲日文翻譯，然而他的譯東文，實在有些折爛污，他從不另紙起草，只在日本的原文上，用筆勾過來就算了，因爲日文根本就是漢文，只有幾個助字，是他們所謂和文，文法當然有些變化，只要一枝紅墨水筆，勾勾轉來，就是漢文啦。與其譯東文，還不如葉先生自己寫一篇文章，較爲通暢咧，葉先生也是當時一位名教育家，中外日報請他譯東文，同時也請他寫論文，還時幫館對於翻譯外國文，很爲注重，也是一時風氣所尚，中外日報的西文翻譯，你道是誰？便是現在大家耳熟能詳的溫宗堯，溫欽甫的英文是嫺熟的，但漢文不過爾爾，所以我們到中外日報館去時，常見東西文翻譯相對而坐，葉先生的工作，不是他的本位，翻譯東文，而是幫助溫欽甫翻譯西文。葉先生後來辦了個啓秀編譯所，找我去幫他的忙，然而葉先生的翻譯工作，迅捷無人能及，有客來談天，他一面與客周旋，一面手不停揮，有一天，葉師母從杭州來，與葉先生反目，因葉先生不寄錢去，葉先生口中與葉師母吵架，耳中聽話，筆下工作，可謂五官齊用，而轉瞬間，一篇譯稿成矣。× × ×

稀見譯本小說（三）（梅士）

此第三期譯本小說書目，亦不及商務或小說林之出品，一、二兩期見本晶六月三日及六月十七日，請參觀之，第四期當即寫出。

（一）雙線記六卷二十四回，英儒厄冷著，逸儒口譯，秀玉筆述，清光緒廿九年上海中外日報館發行。

（二）偵探談三卷，冷血譯，清光緒三十年上海開明書店發行。

（三）奇獄案一卷，吳榮㙂譯，清光緒三十四年中國圖書公司發行。

（四）斯芬克斯夕美人三卷二十九章，甘糜倫夫人著，无悶居士譯，清光緒三十年廣智書局發行。

（五）釧子記十章，狄丁氏編，清光緒三十四年萃美書局印行。

（六）雙鴿記一卷，嘉路蘭士著，洪如松譯，清光緒三十三年新世界小說社發行。

（七）新魔術三十章，日本大澤天仙著，山陰金爲修唐與鑄同譯，清光緒三十四年新世界小說社發行。

（八）錯鋒關三卷五十章，吳下步青譯，清光緒三十四年新世界小說社發行。

（九）血衣冤一卷二十八章，昆陵逸者平江浩然同譯，清宣統元年集成圖書公司發行。

（十）醋鴛鴦六編四十一章，盤山克蘭著，西冷生譯，清宣統元年改良小說社發行。× × ×

蔣總裁之生平（十八）

民國六年至民國十二年即三十一歲至三十七歲

六月十四日上午七時四十九分，王太夫人卒，太夫人年來多病，去春醫者命誦盤診斷云，明歲必危，公憂甚，入夏果劇，篩憐床第閱五旬，遂以不起，公親侍湯藥，夙夜匪懈，歿後，守靈家堂，哀毀骨立，淚墨撰哭母文並事略文曰，悲莫悲於死別，痛莫痛於家難，哀莫哀於親喪，苦莫苦於孤子，嗚呼，天胡不弔，奪我賢慈，竟使兒孳孳悲痛哀苦，至於此極哉，回溯吾母來歸，已三十有六載，當吾父健在之十年間，家中鞠育之勤，嫁娶之勞，飭家接物，皆吾母一人之內助，其苦心孤詣，已可感於無窮者矣，洎乎先考中殂，家難頻作，於此二十六寒暑間，內弭鬩牆之禍，外捍横逆之侮，愛護弱子，督責不肖，維持祖業，丕振家聲，何莫非吾母誠懇精神，及無量苦心有以致然也，嗚呼，吾母艱苦卓絕之志，既如此其甚，而不孝冥頑不靈，則又如彼，回憶當此憂危之情，惶痛幾若無地，慘念至此，百身莫贖，人子若斯，尚有何顏立於天地之間乎，嗚呼，自今以往，外應接，內主家庭，安能得吾母復生，再爲我獨承勞怨也，且復誰能容我狂愚，恕我暴戾，撫慰我激惰，曲諒我褊衷，爲我代苦代憂，至死不怨，如吾母者乎，嗚呼，凡有之足以裨益於兒，不惜茹苦飲痛，自甘枉曲，明祝默禱，籲求安全，如吾母之慈聖者，今竟欲一再見其聲音笑貌，而不可復再矣，嗚呼，吾母一生爲鄉里服勞，爲國家酬德，嘉言懿行，多極美，吾不能於傷悲之際，畢憶無遺，吾今惟痛吾母以愛護兒輩而病困，而又獨爲不肖一人以犧牲其身，雖上升兜率，無所遺恨，惟生者之罪惡之苦痛，自此益難爲懷矣，吾尤痛心於易簀之際，猶爲戀好酒好，以慰兒之指胸無過之語，不復更聞吾母之直呼，猶憶當時吾母呼吸迫促，兒乃爲撫母背，以冀挽危亡於頃刻，然竟因是不獲親最後慈容之悲戚，嗚呼，恫矣，從此抱恨終身，不知何以於人世，復更何意哪耶，其惟勉圖報親，藉慰地下之靈，末減兒罪孽於萬一，以聊舒終天之痛恨乎，嗚呼，其可得耶，其不可得耶，母而有靈，鑒斯哀忱，

新游俠傳 張恨水

一三六 你們這樓上有了革命黨

這小巷子裏，剛好一個人走過，歹人不容易由此漏網，看來佈防的軍警，雖是各人單獨的站着，也就是六七步站一位，而且各人手裏，全拿着武器，歹人如何跑的了，繞了半個圈子，就到了四海春的後門口，這裏也站有四個兵士，都雄赳赳的對了後門，不過這酒店裏也有預備，已經把兩扇門緊緊的關着，邱作民昂頭看看，上面的屋瓦，盡是很陡的勢子，決不像普通的屋上，可以隨便走人，心裏更踏實了一些，料着裏面的人一個沒有走，於是得意洋洋的，將後門一陣亂敲，這就有一位蒼老聲音的人，在裏面答道：那一位，這裏正有事，後門不能亂開，請走前面罷，邱作民道：我們是來捉人的，你只管把門打開罷，於是裏面人就不答話，門閂摸索着有聲，過了一會子，把門打開，邱作民也來不及看清那人是誰，彷彿是一個衰年的老頭子罷了，於是招招手，帶了四名兵士，直闖了進去，直衝到前面店堂裏時，掌櫃的倒是不慌不忙的迎到了面前，笑道：老爺，有什麼公事，邱作民翻了眼道：你們這樓上有革命黨，掌櫃的聽了這話忽然的楞住，望了他不能再說什麼，邱作民道：剛才在樓上豁拳吃酒的，那就是革命黨。

舊籍色情檢討（二六）（豆甫）

黛玉回房，寶玉跟了來云：寶玉道：「好好的，又生氣了？就是我說錯句話，你倒底也還坐在那裏和別人說笑一會子，又自己來納悶」？黛玉道：「你管我呢」！寶玉道：「你；祇是你自己作踐了身子呢」？黛玉道：「我作踐了我的身子！我死我的！與汝何干」？寶玉道：「何苦來？大正月裏，死了活了的」黛玉道：「偏要說死，我這會就死，你怕死，你長命百歲如何」？寶玉笑道：「要像只管這樣的鬧，我還怕死呢？倒不如死了乾淨」，黛玉忙道：「正是了，要是這樣鬧，不如死了乾淨」！寶玉道：「我說自家死了乾淨，別錯聽了話賴人」。正說着，寶釵走來說：「史大妹妹等你呢」。說着，便推寶玉走了，這裏黛玉越發生氣，朝向窗前流淚。寶玉急來安慰，黛玉不歡而行，兩小無猜，而偏多猜沮。則黛玉於寶玉相愛已深，而寶玉又不能表面專其情愛，於人前向黛玉表示獨特之舉動，此黛玉所以不能十分稱意也。× × ×

西洋女子按摩 週到歡迎各界光顧 地址白克路（寶家沙口）七三八號永樂坊一號房間 西洋女子精按摩術兼修指甲清潔衛生服務

老牌中西美女 當心假冒 按摩洗浴 修指甲 技術高超 地址卡德路近寶家沙口四十一弄七十七號愷思飯店二樓九號房間歡迎蒞賓 電話三二八七號 新到香港美女

按摩浴室 安寺路西摩路口滄州飯店隔壁滄州別墅卅二號樓上 西籍女子擅長按摩術 室內設備完美清潔衛生 招待週到歡迎蒞賓光顧請駕臨安

陽痿 可以限日治愈 早洩 保能如期耐久 小便點滴當日通利 血淋當日即止 滑精，遺精，老白濁，及一切性衰弱均可於短期內保證治愈，包醫癒便，腎病專家陳中一國醫師，爲建德世醫，是性病個中老手，其治法用內服外治，所以非常神驗，迅速，諸位可查閱六月十九至廿五，七月十五至廿一，十月十日至廿五，十一月五日至十日，如新聞申報文匯大美各大報，均看見許多人的感謝他。腎科陳中一國醫師 診所北京路三七八號景雲大樓 電話九〇三九七號

捉刀人譔 古本祕籍 奇文共賞 夜來香 姊妹淘 蝶戀花 吹燈錄 王公館 宮春色 無稽讕語 紫閨祕笈 三姑六婆 贈 仇十洲畫 焚椒錄 貪歡報 照世盃 朱八嫁 正風書局 交換處 梅白格路 愛文義路 北成都路 外埠寄費

贈療瘰奇方 照方自己配製服食無論新久瘰癧已潰未潰均可馬上見功奇在永不復發可向法租界福煦路巨籟達路口八十三號內徐禮文索方附郵即寄虔心誦念無阿彌陀佛百遍祝君獲福

地址大世界東首愛多亞路口 共舞台 電話八四〇八〇—八五八八九 價目 日戲一角 二角 三角 四角 五角 六角 夜戲一角 二角 三角半 四角半 六角 八角 今天夜戲 頭本 二本 三本 四本 五本 六本 七本 八本 今夜仍演八大本 眞蛇上台 更有老牌蛇出場請早 白蛇傳 紅蓮寺功德圓滿 第卅三集 第卅四集 兩集一淘做准定大團圓

榮生餐室 電話二一九四四五 規模宏大！設備超越！ 十七路公共汽車 康腦脫路延平路下車便是 極司斐而路家庭

零售每份國幣五分 本埠每月五角 三個月一元四角 外埠每月六角 三個月一元七角 半年三元二角 全年六元 郵費在內 國外加倍

林小雲與樊紹良結合史（蝨們）

晶報記「林小雲老八與樊紹良」事，概乎宋世澆薄，故人具此風義者殊鮮。關於林樊之遇合因緣，余略有所知，述之爲前文續紹也可。

樊之發跡，係於虹口國華分行時代，彼任主任，長袖善舞，雅擅交際，遂漸露頭角於金融界，雖猶未躋於金融聞人之林，然社會輿論，頗有好感；其失敗則在於自組五華銀行，泊乎五華倒閉，其在社會之名譽地位，隨之俱盡，論者無不爲樊氏惜也！樊識小雲，係在國華時代，以營業酬酢，常周旋於北里，林其時雖猶寄跡花叢，餘艷漸斂，已有老去風光之感，頗有擇人而事之意，賞樊翩翩，遂相愛好；林於觴政之餘，輒在羣芳會清唱，小廣寒中位居首席，故樊之行蹤，亦恆發現於小廣寒之座上，余嘗數數遘之，迨正式同居，林遂輟唱謝徵，儼然良家婦矣。有知其事者，則謂樊雖事業失敗，生活尙堪無憂，林私蓄殊浩，爲境正復不惡也。

林退隱以後，數年之間，余曾三度相值：一於清晨，愛多亞路公共汽車上，林服布裳，脂粉不施，偶以細故，與售票人爭執甚久；一於去歲之暮，見其擁重裘，出徵於廣東路之航運俱樂部，余當時深訝其重蹈花間；一於外灘之某西菜社，同座二中年客，余在隔座，曾聆其談鋒彌健，復聞之熟悉北里之人談：戰事以後，林芳踪仍出沒於花間，惟非稔客不應，是則與樊之關係如何，殊非局外人所可知也。（T）

博場艷異錄（四）（竇公）

年來每遇虎而冠者，及朱（家）郭（解）宋（江）鄧（宗）之儔，相見輒疾首蹙額，一致以爲賭塲既閉，生路全無，貞將緊束褲帶，縮小肚皮，猶恐不免啼飢號寒，妻孥輾轉溝壑，大有斯道不興，如蒼生何之感云。今者賭風復熾，萃於滬西，一般賭棍，捲土重來，欣欣然頗呈「野火燒不盡，春風吹又生」之象。然地僻路遙，情異疇昔，地位既日虞動搖，範圍更特見隘陋，僅略具雛型，似吞土皮而已。以視疇昔，豈止大小巫之分哉！涔池之水，但活魚蝦，奚足以潛蛟龍，故知若輩十九興「渾不似」之慨耳！日前，偶至五馬路側某大旅社，餐霞道日，隔枕橫陳，有女如花。稍與款洽，浸涉身世，則女固服務於滬西之窟者。戲詢近況，蹙作苦笑曰：外強中乾，名存實亡，誠哉一代不如一代，一蟹不如一蟹也！近以種種關係，人多裹足，更同枯魚，良由強弩之末，雖穿魯縞。況復驚弓之鳥，畏見曲木，因是遂一蹶不復能振，如儂今日所事，援拱終朝，趣辭所事，所得報酬，共計僅法幣二角而強耳。言次，太息，宜若非蟬曳殘聲，過別枝，無以自謀存活者，復淺笑曰：即幸而「大烟」之賜較豐，而湯裏來，水裏去，善泅者多溺，弄火者必焚，亦終盡耗之於花骨頭與轉輪之中而後已。不能保持以入腰纏，洵所謂老鼠不留隔夜食也。女亦蓉城中人，貌不甚昳麗，而婉媚俊爽，不稍矜飾，似頗有一種動人憐愛之風趣，殆當覓之於五角場畔矣。

滬西賭場林立，雖規模較狹，而花樣至繁，且視前翻新立異，如跳舞場附設之蘋菓無論矣，即尋常賭檯中，亦有轉盤式之廿一門，以代骰盆，斯固前所未覩者也。又曹家渡之富生公司，有一專賭大小之檯，司其事者，均爲妙齡少女。如窈窕青褂，紅配翡翠，役粥，無一非由嬰嬰宛宛者充之。粥粥群雌，香氣氤氳，花影娟娟，鶯聲嚦嚦，自覺別具風味。在在引人入勝，爲之沉湎益深，流連忘返，勝固欣然，敗亦可喜，以是生意鼎盛，如蟻如蠅，滿坑滿谷，千頭攢聳，萬頭瓜浮，汗氣與粉馥相雜，作異芬。雖性不嗜賭者，亦都趨之若騖，開各賭塲爲廣事招徠計，多方優待賭客，如汽車之接送，糖果之分餉，大菜汽車之恣所飲啖，香烟鴉片之概不取費，無微不至。而富生公司更定一新章，長間每人概贈包子點心，博負者並餽車資，視所耗之多寡而定其豐儉。倘以此等心思精神，用於正當營業，寧非商戰「健將」乎？余沉浸其間者有日，用博噱噱，個中固不少艷蹟，用詳細聞見，足供談助也。

嫖客代名詞（石儀）

吾蘇稱嫖客，曰「洋胖」，即海上所謂「瘟生」「壽頭碼子，」查海上亦有「洋胖」之稱，或以爲宜作「楊判」，源出六朝「楊判兒」歌，考唐樂書志，齊樂昌時，文巫之子楊閔，少隨女入宮，及長，爲何后寵，童謠云：「楊婆兒，共戲來所歡，」語訛，遂成「楊判兒」云云，其詞曰：「暫出白門前，楊柳可藏烏，歡作沈水香，儂作博山爐」，用此二字，蓋表示男女歡喜，如何后與判兒也。

或以爲宜作「洋胖」二字，蓋嫖客非富不可，「胖」字蓋表示面團團富家翁，加「洋」字，更含有外國富翁，揮金不吝之意，且情形隔閡，易於受欺也。

昨偶與友人言及，友謂宜作「羊伴」二字，蓋羊之伴，實爲豬也。此解殊足聲嫖界朋友。（S）× × ×

二十年前之晶報（七七）

宜假 張丹翁

馬路上出喪，日日有的，人都看厭了，偏到了戲台，血淚碑的大出喪，就鄭而重之，說道，大出喪，大出喪，其實戲台上的儀仗，未必勝似馬路上的，人家的新娘娘常有的，人也看慣了，偏到了那梅蘭芳，妝的小照，就驚而訝之，說道，新娘娘新娘娘，其實人家的新娘娘，也不必至不如梅蘭芳，梅蘭芳是男性雖不知道，唱血淚碑的，並不是喪家，又雖不知道，人偏偏喜歡看假，不喜歡看眞的，是什麼原故呢，大概眞的看熟了，假的新鮮些，眞的爲難了，假的容易些，眞愛國如何難做，假的說說罷了，眞政黨如何難做，假的鬧鬧罷了，眞軍人如何難做，假的搶搶罷了，眞愛國，假愛國開會了，出傳單了，打電報了，假政黨，拍案了，摔墨盒了，假軍人，別的不敢說，什麼唱軍歌了，喊口令了，洋鼓洋號了，那樣不新鮮呢，說到文學，我們還是這個主意，拿着容易的，新艷的騙他們，比如做文學堂的講義，還嫌深，和尙的語錄，還嫌文，只要像打官司的口供，就算是新體文的章，又比如做詩，只要像熱山歌，像熬小曲，也就可以算得新體詩，句子斷下來，不必行行到底，符號弄起來，不必字字加圈，什麼話都可說，什麼理都可講，什麼不會說話的東西，都可以教他說話，如何不新鮮呢，但是列位自己相信，能夠說話的人，就能做文豪，做詩家，那有不歡迎我這個學術的呢，只有那種年老的，說我們賣的是假膏藥，我說他過慮了，我們的主顧正多着呢。民國八年十一月三十日

烏托邦（三八）

（一名理想的世界）倚虹創始 大笑賡續

第七回 宜舞宜歌共游自由宅 無寒無暑常開不斷花

秦錚道 就這一句說起來，極樂世界眞是極樂地方了。我所引爲最恨的，就是我所愛的好花，剛纔開出來，不一會，已經落英滿地。剛來年方始再現他的嬌姿，民衆代表道：那麼，秦先生不要回中華民國吧，常住在散世界裏，我們都很歡迎呢，當時洪任夫婦的一道菜，經吃完，秦錚要緊到後面園子裏去瞧希奇的花木，立起來道：代表先生，可以領我們去參觀花園了。區長先生也一同去吧，洪任便也立起身來，民衆代表同區長引導，走過了幾曲屋子，同一條極曲折精緻的迴廊，來到花園，一個月洞門上，有三個字道，「百花園」，洪任夫婦剛纔踏進洞門，只覺一陣濃郁幽麗的花香，直撲鼻管，神志也不禁一清，秦錚四面約略的一望，也見滿園都是欣欣向榮的好花，萬紫千紅，一望無際，秦錚走到花叢裏，忽然驚呼起來，不知秦錚何以驚呼，欲知後事如何，且聽下回分解。

今雜事秘（四）

△慧歡 捉刀人譔

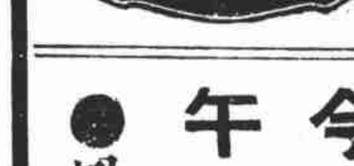
壽春曰：「言志不過聊以示意，非眞欲有志竟成也」。菊崖五香豆不啖，作態言曰：「我之志，在得一少年郎，其人美貌，家富，且爲狀元，宜欽差大人」語未畢，爲之閧堂，壽春曰：「少年美貌家富，皆有也，今世何世，不復有狀元與欽差大人久矣」。菊搖首示不信，謂：「我劉覽古今冊籍，固嘗有少年美貌家富而貴爲狀元與欽差者也，若謂古代所有，今世無之，何以冊籍中，言古時女子爲蛾眉與櫻口，至今猶爲蛾眉與櫻口乎？古時生子，十月而生，今用陽歷，何仍十月而生耶？」壽春曰：「汝二姊，失之賤，汝失之愚，速閉汝等口，汝等口未閉，我死後目不瞑矣。」

梅之母爲老二，蘭之母爲老四，老二與老四，設品其妝飾，倘堪與梅蘭稱姊妹行。但壽春嘗二女爲賤，曳壽春左右手，問何以謂之賤，且曳且問，且以壽春之二股爲馬，各跨而騎之，馬無鞍，跨而騎之，壽春大震。老二戟指曰：「若以梅兒爲賤，則我此輩尤賤矣」！老四曰：「不如罰之跪，使賤也者，夫子自道也」。壽春亟謝罪。而菊之母爲老五，宅心仁厚，故未嘗爲女求壽春改其評語。

免費研究……奇門遁甲 ……徵求學員 茲爲優待本晶讀者起見，乘此暑期，如有志研究下列各種學術技術，所有學費，一律免收。奇門遁甲廿元 八卦五元 易經十元 家庭幻術五元 紙牌魔術廿元 五項共祇收報名費十元，即可全部奉授，並附教本及玩樣，七天畢業，報名處愛文義路一六四號上海奇術學院 時間下午四時以前及七時以後，餘時他出，不及接洽，詳章函索即寄。× ×

人人樂用

鳳凰牌上等鞋油 有到零售 上海謙信化學廠出品 個個歡迎

逸園 亞爾培路

今日及明日下午五時半起賽 ●風雨無阻 電話七四五八〇（轉接各部）